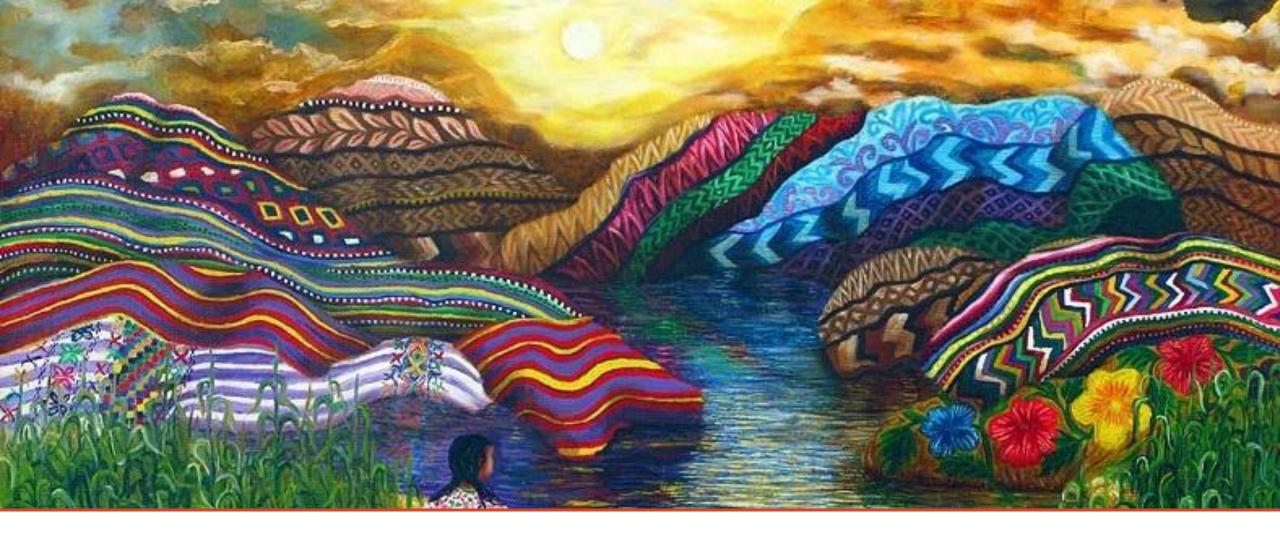


# ALLIN HAMUY (BIENVENIDOS)

### AL CURSO DE QUECHUA EN LÍNEA

Gerencia de Defensa del Ciudadano



### QUECHUA Básico 2 – Décima Clase

## RIQSIKUSUNCHIK (nos conocemos)





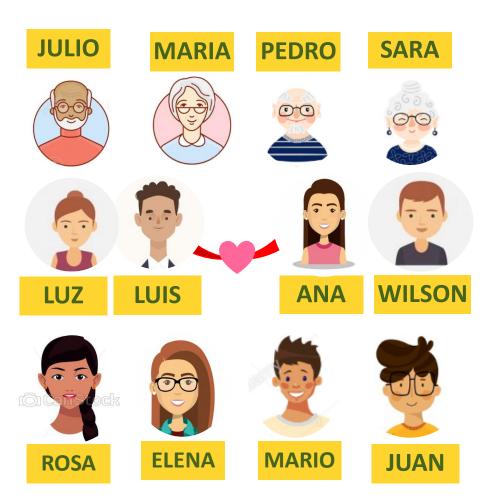
YACHAQKUNA (ESTUDIANTES)

### **KAYPIM KANI = AQUÍ ESTOY / PRESENTE**

**Vocabulario Chanka** 

**Vocabulario Collao** 

### YUYARISUN: AYLLUMANTA RIKSISUNCHIK (Recordemos: conozcamos sobre la familia)



### Luispa churinkunam Rosa, Elena, Mario, Juanpas

(De Luis sus hijos son Rosa, Elena, Mario y también Juan)

### Anapa warmi wawankunam Rosa Elenawan

(De Ana sus hijas son Rosa y Elena)

### YÜYARISUN: AYLLUMANTA RIKSISUNCHIK

(Recordemos: conozcamos sobre la familia)



Pikunataq Luispa churinkuna?

(¿Quiénes son los hijos de Luis?)

-Luispa churinkunaqam Rosa, Elena, Mario, Juanpas

(De Luis sus hijos son Rosa, Elena, Mario y también Juan)

Pitaq Luis? (¿Quién es Luis?)

Luisqa Juliopa churinmi

(Luis es su hijo de Julio)

**ELENA** 

**ROSA** 

**MARIO** 



### YUYARISUN: AYLLUMANTA RIKSISUNCHIK (Recordamos sobre la familia)



### Ñuqa Rosam kani, Quispe Ayllu kani

(Yo soy Rosa, soy familia Quispe)

#### Mamayqa Anam

(Mi mamá es Ana)

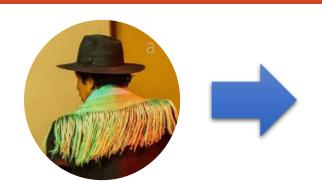
#### Taytaypa sutinqa Luismi

(De mi papá su nombre es Luis)

### Ñañaturiykuna Elena, Mario, Juanpas

(Mis hermanos son Elena, Mario y también Juan)



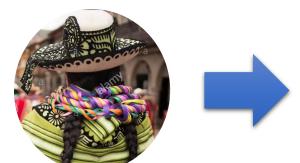


### Kuraq churi

(Hijo/a mayor)

#### Sullka churi

(Hijo/a menor)



#### Kuraq wawa

(Hijo/a mayor)

Kuraq ususi

(Hija mayor)

#### Sullka wawa

(Hijo/a menor)

Sullka ususi

(Hija menor)

- -Llullu wawa
- -Qulla wawa

(Recién nacido)

Wakcha

(Huérfano)

### Tiyaqmasi

(Conviviente)







**Andrea** 

### Pitaq pay?

(¿Quién es ella?)



### Payqa Elenam, ñuqapa ñañaymi

(Ella es Elena, de mí mi hermana)



(¿De dónde es ella?)

#### Payqa Huancavelicamantam

(Ella es de Huancavelica)



Rosa



Rosa



Maypitaq ñañayki tiyan?

(¿En dónde vive tu hermana?)



(Mi hermana vive en Huancayo)



Rosa



**Andrea** 

Ima kikllupitaq Elena tiyan?

(¿En qué calle vive Elena?)

Elenaqa Próceres kikllupim tiyan

(Elena vive en la calle Próceres)



Rosa



**Andrea** 



**Andrea** 

### Haykaptaq paypa punchawnin?

(¿Cuándo es su cumpleaños de ella?)

## Tawa punchaw, Abril killapim paypaqa punchawnin

(El día 4 del mes de Abril es de ella su cumpleaños)



Rosa

### Payrí, hayka watayuqtaq?

(Y ella, ¿cuántos años tiene?)

Payqa chunka pusaqniyuq watayuqmi

(Ella tiene 18 años)



Rosa



Juanchu kanki?

(¿Eres Juan?)

Arí, Juanmi kani (Sí, soy Juan)

Manam Juanchu kani,

(No soy Juan)

ñuqaqa Mariom kani

(Yo soy Mario)



Juanpa wayqinchu kanki?

(¿Eres su hermano de Juan?)

Arí, ñuqaqa Juanpa wayqinmi kani (Sí, yo soy hermano de Juan)

Manam ñuqaqa Juanpa wayqinchu kani

(Yo no soy hermano de Juan)



Cuscomantachu wayqiyki?

(¿De Cusco es tu hermano?)

Arí, payqa Cuscomantam

(Sí, él es de Cusco)

Manam payqa Cuscomantachu

(Él no es de Cusco)



Wayqiyki Punopichu tiyan?

(¿Tu hermano vive en Puno?)

Arí, payqa Punopim tiyan

(Sí, el vive en Puno)

Manam payqa Punopichu tiyan

(Él no vive en Puno)



#### Taytaykichu Luis?

(¿Tu papá es Luis?)

Arí, Luisqa taytaymi

(Sí, Luis es mi papá)

Manam taytaychu Luisqa

(Luis no es mi papá)



#### Anachu mamaykipa sutin?

(¿Ana es su nombre de tu mamá?)

Arí, mamaypa sutinqa Anam

(Sí, de mí mamá su nombre es Ana)

Manam mamaypa sutinga Anachu

(De mi mamá su nombre no es Ana)

### SUFIJO BENEFÁCTICO: -PAQ (para)

allqu perro perro para el perro

allquchapaq para el perrito

allquchaypaq para mi perrito

allquchaykunapaq para mis perritos

allquchaykunapaqpas — también para mis perritos

### SUFIJO BENEFÁCTICO: -PAQ (para)

misi gato

misipaq para el gato

misichapaq para el gatito

misichaykipaq — para tu gatito

misichaykikunapaq — para tus gatitos

misichaykikunapaqpas — también para tus gatitos

### SUFIJO BENEFÁCTICO: -PAQ (para)





### Kay rurukunam Juanapaq

(Estas frutas son para Juana)





### Pay muhukunatam rantichkan mamanpaq

(Él/Ella está comprando semillas para su mamá)





### Ñuqa yanaypaq takichkanim

(Yo estoy cantando para mi enamorada)

### VOCABULARIO YACHASUN

(aprendamos vocabulario)

#### **VERBOS**

Ñaqchay Peinar

Niy Decir

Tupay Encontrarse

Muyuy Girar

Kutay Moler

Mañay Pedir

Wasichay Techar

Saruy Pisar

Ñitiy Aplastar

Panyay Castigar

Machay Emborracharse, embriagarse

## VOCABULARIO YACHASUN (aprendamos vocabulario)

#### ADJETIVOS, ADVERBIOS Y SUSTANTIVOS

Kaqlla Igual

Qilla Perezoso; Ocioso

Quri Oro

Aqa Chicha

Apichu Camote

Wanwa Zancudo

Chaka Puente

Qaytu Hilo

Llullu Fresco; Tierno; Verde

Qulla Tierno; Verde

## RUWANAPAQ (ejercicios)

- 1) Escoge como mínimo a 2 miembros de su familia y cree un diálogo de preguntas **abiertas** sobre este familiar y luego respóndelas. (láminas 9 y 10)
- 2) Escoge como mínimo a 2 miembros de su familia y cree un diálogo de preguntas **cerradas** sobre este familiar y luego respóndelas. (láminas 11 y 12)

Recuerda que en preguntas cerradas se usa el sufijo –chu.



### Catálogo de sufijos:

| Sufijo ablativo: -manta (de, desde) |
|-------------------------------------|
| Sufijo limitativo: -kama (hasta)    |
| Sufijo validador: -m / -mi          |
| Sufijos indicativos                 |
| Sufijos de pertenencia              |
| Sufijo acusativo: -ta               |
| Sufijo diminutivo: -cha             |
| Sufijo tópico: -qa                  |
| Sufijo genitivo: -pa (de)           |
| Sufijo aditivo: -pas (y / también)  |
| Sufijo del presente continuo: -chka |
| Sufijo direccional: -man            |
| Sufijo del participio presente: -q  |
| Morfo cero: -ni                     |
| Sufijo locativo: -pi                |
| Sufijo: -yuq /niyuq                 |
| Sufijo: -kuna                       |
| Sufijo: -wan (con / en compañía de) |
| Sufijo benefáctico: -paq (para)     |
|                                     |

## SULPAYKI

(Gracias)



### TAPUYKUNA

(Preguntas)



### ¿Cómo se dice 'conviviente' en quechua?



### Tiyaqmasi







Warmi



Qusa

### ¿Cómo se dice 'huérfano' en quechua?



### Llullu wawa





Wawa



Wakcha



### ¿Cómo se dice 'menor' en quechua?





### Responde a la pregunta: Anachu mamayki?



### Arí, payqa mamaymi







Arí, pay mamaymi



Arí, payqa mamanmi

### Traduce al quechua: "Para mi hermanita"





### Ñañaypaq



Ñañachaypaq







Ñañachaykipaq

### Traduce al quechua: "Para él/ella también"



Paypaspaq





Paypas



Paypaqpas





### clasesdequechua@munlima.gob.pe

Gerencia de Defensa del Ciudadano